

විෂකම් නා බැරකම් ප්‍රකාශය

සෞදුනුවකීලියාය් පොදුප්‍රකාශකීලියාය් වෙතිප්‍රජාත්‍යාල

DECLARATION OF ASSETS AND LIABILITIES

1988 අංක 74 දරක පත්‍රික යෙයෙහි 1975 අංක 1 දරක විෂකම් නා බැරකම් ප්‍රකාශ තීරණී පහත

1988 ආය ඇංත්‍රික 74 ආය මූල්‍යක රැස්ත්‍රත්මක තිබුන්තයාලුව 1975 ආය ඇංත්‍රික 1 ආය මූල්‍යක සෞදුනුවකීලියාය් පොදුප්‍රකාශකීලියාය් චෙතුවේ
වෙතිප්‍රජාත්‍යාල රැස්ත්‍ර රැස්ත්‍ර

Declaration of Assets and Liabilities Law No. 1 of 1975 as amended by Act No. 74 of 1988

To ඩෝ. ඩේප්ලෑස්

Parliament of Sri Lanka

No. Jagannathapuram

Part I

විතය / උක්පාලකුකා

1988 අංක 74 දරක පත්‍රික යෙයෙහි පැවැත්ත් ජාතික යෝධ සංඝට් 1975 අංක 1 දරක විෂකම් නා බැරකම්* ප්‍රකාශ තීරණී පහත
රාජ නිලධාරීන් ලුද විනිශ්චයින් 2 (ආ) මෝ (ආ) වින පැඹුදු තීරණී වින දිනය පැවති වෙති. විනේ
පැවතීපුරුෂයායේ හෝ ගාර්යාවලේ පා විවිධ රැක් මෝ දුරුලුව* විෂකම් නා බැරකම්* එදුරු ප්‍රකාශයා හිරුම රැක් පානෙන 3 වින
වියෙකිය යටතේ තීරණ තීරණ මැදූ පැවති මැදූ පැවති.

* මෙම ප්‍රකාශය (ආ) දෙපාර්තමේන්තු පාලන අංශ නිලධාරී වින විගණකාධික ආයති අධ්‍යා අධ්‍යා බලධාරක
වින විම ප්‍රකාශ අධ්‍යා 2 (ආ) මෝ (ආ) මෝ
(ආ) සැහැයා දැක්වෙන දින නො උරිනු යා හෝ ඉදිරිපාන නළ දුනුය.

1988 ආය ඇංත්‍රික 74 ආය මූල්‍යක රැස්ත්‍රත්මක තිබුන්තයාලුව 1975 ආය මූල්‍යක සෞදුනුවකීලියාය්
පොදුප්‍රකාශකීලියාය් වෙතිප්‍රජාත්‍යාල රැස්ත්‍ර රැස්ත්‍රත්මක 3 ආය මිශ්‍යින් තියෙනියාය් 2 (ආ) ආයතු (ආ)
පානුම විවිධ තුන් මූල්‍යක මූල්‍යක ප්‍රතිඵාසිතයා මෘතුම * මෘතු වාස්ත්‍රකාන්ත තුළායාමාත්‍යම, මිනියාන * ආය මිශ්‍යින් ප්‍රතිඵාසිතයා
සෞදුනුවකීලියාය් පොදුප්‍රකාශකීලියාය් වෙතිප්‍රජාත්‍යාලයාන්නේ පෙම්යා තොගයාප්‍රජාත්‍යාලයාන්නේ.

මිශ්‍යින් ප්‍රතිඵාසිතයාන් ආ පාක්ත්තාත්‍යම වියායානවා ප්‍රතිඵාසිතයා ආ පාක්ත්තාත්‍යම මුරත්තිසෙයුතා වියායාන ක්‍රියියාන 2 (ආ) ආයතු (ආ)
අමුතු (ආ) උක්පාතී ක්‍රියාත්මකයාපාන තොගයාන් ආයතු අමුතු අත්ත මුණ්සාරෝ (සිංහල අත්ත මුණ්සාරෝ (සිංහල
ක්‍රියාත්මකයාපාන තොගයාන් තී) තොගයාප්‍රජාත්‍යාලයාන්නේ.

As a person to whom the Declaration of Assets and Liabilities Law No. 1 of 1975 as amended by Act No. 74 of 1988, applies you are
required in terms of section 3 of the Law to make a declaration of the Assets and Liabilities* of yourself, your spouse and each of your
children* as on the date mentioned in Explanatory notes 2 (a) or (b).

You are required to complete Part A and where relevant, Part B of this declaration and return it to
(the appropriate authority in terms of section 4 of the Law) on or before
the date specified in the relevant notes 2 (a) or (b) or (c).

2

1. සම්පූර්ණ නම ඡ්‍යුබ ඩෝර් Name in full	<i>Thirum. R. Sugunan Reddy</i>
2. කාර්යාලය ලිපිනය අංශවත් මුදල Official Address	<i>ISS Building, 1st Floor</i>
3. පොදුගැලී ලිපිනය විජිත මුදල Private Address	<i>Apartment No. 101, Ober</i>
4. රෙඛක/රචක ජෞර්ඩික/පත්‍රවීඩ ඩෝර් Designation/Occupation	<i>Member of Parliament</i>
5. දෙපාර්තමේන්තුව/අධ්‍යාපන අයිතිවාසිකම/ජාතියාලු පක්ෂය Name of Department/Institution/Political Party	<i>CPIA</i>
6. (a) මාත්‍රික ටුටුප මාත්‍ර ගුණාංශ Salary per month	
(b) මාත්‍රික දීමන (කුම්කුදය සඳහා සාර්ථක) මාත්‍රප යුතුක් (ක්‍රියාත්මක) Allowances (Specify) per month	
7. විවෘත නම හාරාව/ස්වාධීන නම නිරුම්‍යාණවල්වීන් වැනි පෙය If married, name of spouse	<i>Manitha Balaji Reddy</i>
8. * තාරාව/ස්වාධීන නමවිනා වැඩි හිටි නම යේපි දේපාත්‍ය නම යා මිනින වැටුප වැනි තාරාව තෙව්‍යාක්‍රමයෙන් තෙව්‍යාක්‍රමයින් නොවුවිනුයා මාත්‍රවෙත්තනයා යැතිවාසිකම If spouse is employed, place of employment and salary and allowances per month	<i>Madhuri No. 7, Beripura Rd. Anantapuram</i>
9. දියුණු හිටි නම් සියුම් තුළි යා වියන පිළිබඳ ප්‍රාග්‍රෑහීතුයින් අවස්ථාවින් පෙරෙකක් වෙත යෙතුයා Names and ages of Children, if any	<i>1. 2 years</i>

9) குடும்பத்திற்காக கோ லெவே யள் முதல் திட்டத்தில்* யான் விவரம் கூற விலை ஏ? ரெய் ரைப் பார்டிஸ்ட் சில்லர்கள் விதிநிலை கூற விலை ஏ?

* அல்லது மற்றவர்கள் கூறுவது உமது பிள்ளைகளுள்* எவ்வளம் ஏதேனும் தொழில் முயற்சியில் ஏதேனும் பணத்தை முதலீடு செய்திருக்கின்றன?

ஆகையினால், அத்தகைய முதலீடு பற்றிய முடிவு விபரங்களையும் தருக.

Have you, your spouse or any of your children* invested any monies in any business venture? If so, give full particulars of such investment.

10) குடும்பத்திற்காக கோ லெவே யள் முதல் திட்டத்தில்* விடையை கூற விரும்புகிறேன் எ? ரெய் ரைப் பார்டி, ரைப் பார்டிக்கூலையில் விடையை கூற ஏ அவையினால் கடை கீழை எடுத்த காலத்தில்.

* அது, உயிர் மற்றும் துணைக்கு அல்லது உமது பிள்ளைகளுள்* எவ்வளமும் வெளிநாட்டில் எவ்வளமும் சொற்றுக்கள் உண்டா? அமூலாறைகள், கூடுதல் பெண்ணாயும் அதோடு சொல்லுகின்ற தன்மையையும் முதலீட்டுத் தேவியையும் குறிப்பிடுக.

Have you, your spouse or any of your children* any assets abroad? If so state the name of the country, nature of such assets and date of investment.

11) சம்பாத தீர்த்தம் கூட விடை கோ லெவே கூற விரும்புகிறேன் எ? சம்பாத தீர்த்தம் கூட கூற விரும்புகிறேன் எ?

விழிக்கப்பட்ட தேவியைச் சுமார்முனை அல்லது வேறு எவ்வளமும் ஆளின் கட்டுக்காம்பிலூள்ள உமது காக் விபரங்களைத் தருவதுடன் அத்தகைய ஆளின் பெண்ணாயும் குறிப்பிடுக.

Give details of your cash with you or in the custody of any other person at the prescribed date and state amount and name and address of such person.

'ஆ' கொடுக்க
பாகம் 'ஆ'

PART 'B'

அலுவல்கு முகவரிகள் சீர்த்தி திட்டத்தின் பூதை ஆவதி விட்டுத் தொகை ஏற்றுக்கொண்டு விடுவது அதை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்.

(உயிர்களை மற்றும் மனதை விடுவது அதை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்)

உயிர்களை மற்றும் மனதை விடுவது அதை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்.

வெளியிப்புத்துக்காக

(வாட்டுத் தொகையை விடுவது அதை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்)

Declaration of Assets and Liabilities as at the date of first being required to make a declaration

(To be completed by persons making the annual declaration only)

ஒன்றிட எதிர்க்கான கூடி, உணவு கூர்க்கலி/பிளிப்பிரிட்டுக்காலை கோட்டு இல்லை கீழென்ற கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்?

Did anyone hold any property in trust for you, your spouse or any of your children*? If so, give full particulars, including name, extent and situation of property and date of acquisition.

ஓய், அவன் கூர்க்கலி/பிளிப்பிரிட்டுக்காலை கோட்டு இல்லை கீழென்ற கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்?

நி. ஓய் வாழ்க்கைத் துணை அல்லது உழை பிளிக்கைகளுள் * எவ்வளவும் ஏதேனும் ஆதாரத்தை எவ்வளவுமிருந்திருக்கின்றன? அவன்விரைவின், ஆதாரத்தின் பொருள்கள், பார்ப்பன், அமைவிடம், கோள்ளப்பட்ட தேவீ என்பதைப்போல் மிகவும் தகுது.

அவன்விரைவின், மேலே 1 ல் கூடிக்கூட்டுத்துணை முழு விபசையையும் தகுது.

Did you, your spouse or any of your children* hold any property in trust for anyone? If so, give full particulars as called for in 1 above.

இருந்து விடு கீட்டினால் உயிர்
முழுமான வரிக் கோப்பு இலக்கம்

Income Tax file number

உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்?

உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்?

உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்? உணவு கூடி கூடியை நிர்ணயித்து விடுவது ஆகும்?

Did you, your spouse or any of your children* have any accounts (Current Accounts, Savings Accounts, Fixed Deposits, etc.) in any Banks in Sri Lanka or abroad including Post Office Savings Bank and National Savings Bank? If so state:-

கூடுதல் கூடி விடுவது ஆகும் முகவியும் Name and Address of Bank	தொகையை நிறைவேற்றுவதற்கு விடுவது ஆகும் முகவியும் Name of Account Holder	தொகையை நிறைவேற்றுவதற்கு விடுவது ஆகும் முகவியும் Account Number	தொகையை நிறைவேற்றுவதற்கு விடுவது ஆகும் முகவியும் Date on which account was opened	தொகையை நிறைவேற்றுவதற்கு விடுவது ஆகும் முகவியும் Balance at prescribed date
National Bank, Ithavaha Branch			Credit	முதல்நிலை விடுவது ஆகும்
Commercial Bank, Maliththa Branch			Debit	முதல்நிலை விடுவது ஆகும்

9. காலை அல்லது நாளையில் சமீபத்திற்கான போன்ற முடிவுகள் எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்கி, ரூபாய்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை?

9. உதவு வாழ்க்கைத் துணை அல்லது உமது பிள்ளைகளுள்* எவ்வும் ஏதேனும் தொழில் முயற்சியில் எடுத்து விட விருத்தியை அடையாத்து கொண்டு விடவில்லை. முதலிட செய்வுப்படி தேவீயம் தொடர்பை உட்பட அந்தகைய முதலிட பற்றிய முழு விவரங்களையும் தருக.

9. மீண்டும் காலை அல்லது நாளையில் சமீபத்திற்கான போன்ற முடிவுகள் எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை?

Has your spouse or any of your children* invested any monies in any business venture? If so, give full particulars of such investment.

X

10. தீவிர வீச்சு விலை காலை அல்லது நாளையில் சமீபத்திற்கான போன்ற முடிவுகளை எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை?

10. உதவு வாழ்க்கைத்துணைக்கு அல்லது உமது பிள்ளைகளுள்* எவ்வும்குழும் சிவாஸ்தாட்டில் எவ்வளவும் சொந்தங்கள் இருக்கவேண்டும் அல்லது பிள்ளைகளின் தாடுத்துவமிக்க முதலிட்டுத் தேவீயமாயும் முதலிட்டுத் தேவீயமாயும் குறிப்பிடுக.

10. தீவிர வீச்சு விலை காலை அல்லது நாளையில் சமீபத்திற்கான போன்ற முடிவுகளை எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை?

Has your spouse or any of your children* any assets abroad? If so state the name of the country, nature of such assets and date of investment.

X

10. சிவில் தீவிர வீச்சு விலை காலை அல்லது நாளையில் சமீபத்திற்கான போன்ற முடிவுகளை எடுத்து விடவில்லை? அதே வகுக்களை விடுவதை உதவுத் தெரியும் வகுக்களை எடுத்து விடவில்லை?

10. விதிக்கூடிய பேர்களுக்கும் அம்மிடிக்கும் அல்லது வேறு எவ்வளவும் ஆளின் கட்டுக்காப்பிலிருந்த உமது கால் விவரங்களைத் தருவதுபடி அந்தகைய ஆளின் பெயரையும் முகவரியையும் குறிப்பிடுக.

Give details of your cash you had with you or in the custody of any other person at the prescribed date and state amount and name and address of such person.

11. ඔබ හෝ ඔබේ ගාරකටට/ස්විම්පුරුෂයට හෝ ඔබේ යම් දරුවනුව* යම් බැංකුවෙහි පුරක්කීගාරයන් තිබූණ්ද ? එය තම සහ උරිනය ද රම පුරක්කීගාරයෙහි කුලුවට යෙ දිනය යා එහි අදාළ ලේඛු දැනගත කරන්න.
ඉමක්, ඉමතු පැයුම්කාන් තුළුක් ආධාරු ඉමතු පිළිගැනුණු * ගැවුණුම් ගැනුවුම් වෘතියින් අවසර ආපසු තිබාගෙනු ඇතුළතු ඇතුළතු අවසරීනින්, බැංචින් පොකොයුම් මුක්කීගාරයුම්, අන්තරාක්‍රියාවනු වෘතියාක්කානු පෙන්වපාට තෙතිසායුම්, අන්තරාක්‍රියාවනු වෘතියාක්කානු පෙන්වපාට.
- Had you your spouse or any of your children* a safe deposit vault in any Bank? If so state name and address of Bank, date on which such vault was rented out, contents at prescribed date.

12. අගරණ, (කුපු හෝ කොළඹ) වැඩියේ ගුරු, රුජ හෝ රේඛී ඔබ හෝ ඔබේ යම්පිළ්පුරුෂයට/භාරකටට හෝ ඔබේ යම් දරුවනුව* දැනු තුළුයෙන් ඔබ හෝ ඔබේ ඔබේ යම්පිළ්පුරුෂයට/භාරකටට හෝ, ඔබේ දරුවනු අතුරුත යම් දරුවනු සඳහාවට තිබූණ්ද ? එය රුවුවලු විද්‍යාගත පදනම් කරන්න.

ඩිස්ට්‍රික් ඉමතු පැයුම්කාන් තුළුසායේ ඉමතු පිළිගැනුණු * ගැවුණුම් තක්කාන්, (යොමු තිෂ්ප්‍රාද ආධාරු පැන්තිප්පාට) විශ්වාසීන්, තෙක්නොල ආධාරු පෙන්වීයාම් ගෞන්ත්‍යාක අධාරු ඉන්ජ්‍යායාක වෘතියින්දියාම් ? අවසරීනින්, අන්තරාක්‍රියාව පැගුණු වෘතියාක්කානු නැතු.

Did you or your spouse or any of your children* own or possess jewellery, precious stones (cut or uncut), gold or silver? If so give description of such articles.

wife - Jewellery 2 m

13. ඔබ හෝ ඔබේ ගාරකටට/ස්විම්පුරුෂයට හෝ ඔබේ යම් දරුවනුව* යම් මොටර් ඩිජාන් ඔබටියු හෝ අදිනිව තිබූණ්ද ? එය තම්, රාහු දැනගත විද්‍යාගත දැනගත කරන්න.—
ඉමක්, ඉමතු පැයුම්කාන් තුළුක් ආධාරු ඉමතු පිළිගැනුණු * ගැවුණුම් ගැනුවුයු : ගොට්ටර් පැක්ස්තක්, ගොට්ටර් පැක්ස්තක් විශ්වාසීම් මියක්ම බොඟ වෘතියාක්කාන් ගෞන්ත්‍යාක මිශ්‍රත්වවා ? අවසරීනින්, ගුන්ස් පැක්ස්තක් නැතු.
- Did you, your spouse or any of your children* own any motor vehicles, motor boats or other power driven vehicles? If so, state.

විශ්වාසී ඇංජිනේරු සහ ටැක්ස් මත්තින් Type of Vehicle	විරුද්‍ය තාක්ෂණීය Make	ලියාපදිංචි ගැනු ජ්‍යෙෂ්ඨ සියලුම පැවත්ත මිලක්කා Registered No.	මිල යෙන දිනය ජ්‍යෙෂ්ඨ සියලුම පැවත්ත තෙති Date of Purchase
Land Cruiser 16ep	Toyota		
L 200 cab	Mitsubishi		
Car (white)	Honda		

